

CUMHURBAŞKANI RECEP TAYYİP ERDOĞAN DATÜB HEYETINI VE ERZİNCAN'A GÖÇ EDEN AİLELERİ **CUMHURBAŞKANLIK** KÜLLİYESİNDE KABUL ETTİ

8-9. Savfa





ПОЕЗДКА ПО РОДНЫМ **МЕСТАМ ОТЦОВ**

Как известно, Союз молодежи-ахыска (AGB - Ahıskalı Gençler Birliği) **организовал поездку по** родине наших предков — Грузии. В поездке по приглашению участвовали студенты и молодежь из разных регионов Турции, а также из Казахстана, Кыргызстана, России и Азербайджана. Всего было около 50 человек. Одной из казахстанских участ- ныне студентка Стамбульского университета. факультета общей медицины Тахмина Асланова.

Н.Шанаи: Досрочные выборы в Мажилис Парламента РК привнесут новый импульс в развитие страны

«Предложение депутатов о созыве новой сессии, наверное, правильное. Дело в том, что наша история подсказывает, что люди, которые рассмотрели и «пропустили через себя» законопроекты, касающиеся модернизации и реформ, должны сейчас пойти в народ и заняться их реализацией. Потому что никто, так, как они, не знает, почему заложены те или иные нормы».

Стр. 6

МОЛОДЫЕ ПРЕДПРИНИМАТЕЛИ-АХЫСКА ОБЪЕДИНЯЮТСЯ

В гостинице «Казахстан» состоялась встреча молодых предприни мателей турок-ахыска. Инициаторами данной встречи явились сами молодые люди. Целью данной встречи было создание Клуба молодых предпринимателей турок-ахыска при Турецком этнокультурном центре «Ахыска» республики, а также создание при данном клубе благотворительного фонда для оказания материальной помощи нуждающимся. На собрании присутствовало более 30 предпринимателей из всей атинской области

Стр. 2

Две сестры — две повести





Есть люди, подобные звездам, украшающие мир одним своим присутствием. И пусть они незаметны и малоизвестны, их подвиги, отвага и храбрость говорят об их великих достоинствах. Герои часто живут в простых людях, о которых не пишут многотомники не посвящают фильмы, не говорят о них в стихах. Да и что есть героизм в наше время?!

Стр. 7

Лейтмотив жизни

«Торопитесь делать добро! Умейте прощать, желайте примирения, побеждайте зло добром. Не стесняйтесь малого размера помощи... Пусть она выразится в подаче стакана свежей воды, дружеском привете, слове утешения... Старайтесь поднять упавшего, смягчить озлобленного, исправить нравственно разрушенное...» Давайте вдумаемся в эти мудрые слова Ф.П.Гааса и будем стараться следовать им несмотря ни на что, в на-шей слишком прагматичной жизни...

Стр. 11

1 MART ŞÜKRAN GÜNÜ OLARAK

5. Sayfa

«К заветной цели — сообща»

Стр. 2

Экономика Казахстана в 2016 году прогнозы и перспективы

Стр. 4

Ертегінің жаңғыруы

12-бет

Kazakistan Ahiska Türkleri Milli Merkezi'nin Uluslararası gazetesi

info@ahiska-qazeta.com



«К заветной цели — сообща»

22 января 2016 № 3



2

Продолжая тему республиканского молодежного форума турокахыска, хотепось бы поделиться докладом президента Всемирной ассоциации турокахыска Зиятдина Исмихановича Касанова.

После того, как Зиятдин Исмиханович выслушал выступле-ния молодых, амбициозных и целеустремленных людей, он заявил во всеуслышание: «У нас есть, кем гордиться и есть, с кого брать пример!»

кого орать пример:»
«Положение турок-ахыска разнится в зависимости от того, в какой стране проживает наш народ. Мы, будучи народом Казах-стана, имеем прекрасные возможности собираться на таких форумах и обсуждать актуальные проблемы. Это, несомненно, за-слуга политики Республики Казахстан. Слушая здесь молодых и образованных людей, у которых все еще впереди, но они уже добились отличных результатов и своих целей, я понял, что нам есть, кому передать наше дело. Я буду рад, если то, чего мы добились за все эти годы, можно будет передать таким порядочным, честным и ответственным людям. Однако здесь я также хочу отметить корень всех проблем, о которых было сказан же хочу отметить корень всех проблем, о которых было сказано ранее. Все мы знаем, какую роль играет семья в формировании мировоззрения человека. Нам хорошо известна роль родителей, которые должны воспитать в ребенке нравственные качества, стремление к познанию мира и усердие, для того чтобы ребенок в будущем стремлися к своей цели, прилагая усилия. Турки-ахыска сегодня доблинсь очень многого. Наш Турецкий этнокультурный центр признали лучшим среди всех этно-культурных центров в Республике Казахстан. Мы построили более двадцати пяти мечетей, восемнадцать квартирных центров,



особенно в сельской местности, открыли свой частный лицей в городе Талгар. И мы не должны останавливаться на этом, а должны совершенствоваться и занимать только почетные места, где бы мы ни были.

, где об мы ни обли. Касательно образования я скажу, что это самый актуальный вопрос среди нашего народа, но мы его решаем, что можно сделать только общими усилиями. На самом деле, хорошее образование можно получить и в Казахстане, не обязательно для этого выезжать за границу. Тот, кто считает, что хорошее образование — только за рубежом, тот глубоко заблуждается. ТЭКЦ и мы все вместе готовы помочь тем, кто хочет учиться, получить образование, обрести профессию

Хотелось бы еще отметить и роль знания языков, особенно Хотелось бы еще отметить и роль знания языков, особеню казахского и английского. Эти два языка на сегодня помогут вам облегчить путь к вашей цели. Знание государственного языка поможет молодым людям работать во всех сферах, получить высокооплачиваемую работу и позиционировать себя как законопослушного гражданина, работающего во благо народа Республики Казахстан. Поэтому, исходя из всего вышесказанного, я призываю молодежь турок-ахыска учиться, ставить перед собой какиелибо цели и достигать эти цели благодаря собственным усилиям и усердию. Я считаю, что если у человека нет цели, нет желания учиться, то это, скорее всего, болезнь», - сказал Зиятдин Исмиханович Касанов.

ятдин Исмиханович Касанов.

ятдин исмиханович ласанов.
После выступления спикеров на форуме молодежи, формирования предложений в проект итоговой резолюции форума. Зиятдином Исмихановичем Касановым было принято рума, омятдином исмихановичем касановым облю принято решение назначить 2016 год годом молодежи турок-ахыска. Зиятдин Касанов вместе с присутствующими пришел к еди-ногласному мнению о том, что нужно приложить все усилия для решения общих проблем, а также проводить такого рода мероприятия с молодежью гораздо чаше. посвящая эти мероприятия образованию, культуре и спорту, привлекая к этому

В гостинице «Казахстан» состоялась встреча молодых предприни мателей турок-ахыска. Инициаторами данной встречи явились сами молодые люди. Целью данной встречи было создание Клуба молодых предпринимателей турок-ахыска при Турецком этнокультурном центре «Ахыска» республики, а также создание при данном клубе благотворительного фонда для оказания материальной помощи нуждающимся. На собрании присутствовало более 30 предпринимателей из всей

МОЛОДЫЕ ПРЕДПРИНИМАТЕЛИ-АХЫСКА ОБЪЕДИНЯЮТСЯ



От республиканского ТЭКЦ рительного фонда молодых молодые предприниматели. «Ахыска» в заседании при- предпринимателей при респунили и все моняли участие: заместители бликанском ТЭКЦ «Ахыска». лодые предприниматели, каж президента правления Шахисиаил Асиев и Расим Кушалимаил асмев и техним кушалин ев, генеральный координатор рах благосклонен к нашему разования историю турок-ахыска, председатель комитета религии Юсуф длиев, заместитель председатель комитета религии Юсуф длиев, заместитель председатель комитета религии Мамил в стории турок-ахыска, председатель комитета религии Мамил в стория турок-ахыска, имеют теля комитета религии Изнул хаджи Жапаров, руководитель отдела по международным связям Минасип Гасанов, председатель комитета молоредседатель комитета моло-дежи Расул Ахметов и заме-ститель председателя коми-гета молодежи Ислам Кураев. Заместитель председателя Турецкого

Официально/Resmi

Юсуф Алиев в своей речи отметил то, что Всевышний Алсегодня турки-ахыска имеют свое имя и место в мире и твердо стоят на ногах. И это заседание молодых предпризаседание молодых предпри-нимателей, и проявленная ими-инициатива сегодня являются одним из доказательств тому, что народ-ахыска на сегод-няшний день стал развиваться этнокультурного и преуспевать во всех сферах

лодые предприниматели, каж-дый из них высказал свое мнение о создании клуба, долгое время обсуждались вопросы время обсуждались вопросы, которые возникали в ходе дис-куссии. Стоит отметить, что все предприниматели были очень активными. Каждый вы-ступал со своими предложениями и идеями

В завершение заседания было принято решение о создании специальной



центра «Ахыска» Шахисмаил центра «Ахыска» Шахисмаил Ахметович Асиев, попривет-ствовав всех присутствующих, дал краткую информацию о деятельности ТЭКЦ «Ахыска» РК. Садыр Эйбов ознакомил РК. Садыр Эибов ознакомил молодых предпринимателей- акыска с работой, которую проводит DATUB (Всемирная ассоциация турок-ахыска). Расим Кушалиев в своей речи отметил некоторых молодых предпринимателей, которые активно принимают участие в благотворительности и всегла откликаются на эк когла откликаются на эк когла да откликаются на зов, когда нужна какая-либо помощь. Он таже поблагодарил всех при-сутствующих молодых людей за проявленную инициативу у, привлекая к этому за проявленную инициативу в создании клуба и благотво-

деятельности. Он отметил, что сегодня в каждом есть уверен-ность в завтрашнем дне, что уже нет того страха перед за-крытыми дверями, что сегодня каждый смело открывает все двери и готов к любым трудностям и испытаниям, ожидаю-

щим его там. Председатель молодежи Расул Ахметов под предпринимателей, что говорит о высоком патриотизме и социальной ответственности бизнеса. На его взгляд, этот клуб должен быть элитным, с элитной структурой предпри нимателей, к совершенству которого будут стремиться все

деятельности. Он отметил, что было избрано 12 человек овлю изорано ту человек, к следующему заседанию они подготовят схему работы, по которой будет работать клуб молодых

- Алиев Али Аскаров Мехман Ахметов Расул.
- Ахметов Расул. Алиев Юсуф. Бакиров Ильяс. Каримов Мавлюс Кадыров Осман. Кураев Ислам.
- Караев Рустам Хайроев Магамед Юсупов Кадыр

Зейнаб АЛИЕВА

На протяжении трех дней разработанной программе

все участники наслаждались

также доброжелательным.

теплым, душевным приемом местных жителей, преимущественно грузинской национальности, и единично

Это был первый междуна-

родный проект, предложен-

турок-ахыска.

природой, красотой, историческими памятниками и сооружениями родины наших



ПОЕЗДКА ПО РОДНЫМ МЕСТАМ ОТЦОВ

Как известно. Союз молодежи-ахыска (AGB – Ahıskalı Gencler Birliği) организовал поездку по родине наших предков — Грузии. В поездке по приглашению участвовали студенты и молодежь из разных регионов Турции, а также из Казахстана. Кыргызстана. России и Азербайджана. сего было около 50 человек. Одной из казахстанских участниц поездки оказалась я, а также моя сестренка — ныне студентка Стамбульского университета, факультета общей медицины Тахмина Асланова.

довольно сильно отличается отрудничества. окрестности Вале. Особо он от бутылочного «Боржоми» даже в самой Грузии. Любо- ция национальных костюмов, кухни, обрядов, музыкальных слуги перед нашим народом региона сверху, катаясь на инструментов и др. Реакция канатной дороге.

На спелующий лень наша группа участвовала в конференции при университете Ахалцихе. Конференцию открыл профессор, доктор наук господин Роин Каврелишвили, который после вступительной речи предо-ставил слово руководителю Союза молодежи-ахыска Орману Улфанову. Далее предков в приграничной зоне сотрудников внутренних между Грузией и Турцией, а дел Грузии. После обеда в слово было предоставлено гостинице «Кавказ» города Ахалцихе, первым объектом нашей экскурсии явилась крепость «Азгур-Ацхури». Это крепость феодального периода, расположенная на правом берегу реки Куры (Мтквари). В исторических

грузинских участников была положительной. Молодые положительной. молодые люди с обеих сторон обменялись мнениями, провели дискуссии на различные темы. После обеденного пере-

рыва студентами данного рыва студентами данного университета был организо-ван концерт с исполнением грузинских национальных песен и танцев. В заверше-ние концерта грузинскими и турецкими участниками был докладами выступили: с гру-зинской стороны — студенты государственного универ-ситета Самцхе-Джавахети Ани Мурадашвили, Гванца Чинчаладзе, Павел Мазмиш-вили, а с турецкой стороны

лидера турок-ахыска — ру-ководителя Всемирной ассоциации турок-ахыска, всеми уважаемого Зиятдина Ис-михановича Касанова. Сейфатдин Дурсунов пожелал нам, молодежи, дальнейшей плодотворной работы для процветания турок-ахыска. В заключение своей речи он пожелал здоровья, благопо-лучия и мирного неба над головой всему народу.

После ужина мы, по приглашению местного жителя побывали в гостях в семье 75-летнего турка-ахыска, проживающего в Ахалцихе более 15 лет, который также рассказал о пройденных этапах, о пережитых нашим народом трудностях, о том как его семья из Узбекистана



родный проект, предложенный еще на конференции, состоявшейся в городе Болу в ноябре 2012 г., активистом, ныне помощником председателя объединения молодежиламыска Орханом Фанковым. Проект поддержали активисть Расим Мамедов, Турана Аскерова, Вейсель Вейсель, Орхан Улфанов и другие.

Осуществление этой цели от 275 бели имо достиванию дестими имо достиванию дестими и частично грузинами. Пото достивающие пределение дестими и частично грузинами. Пото достивающие пределение дестими и частично грузинами. Пото достивающие пределение дестими и частично грузинами. Пото достивное дестими и частично грузинами. Пото дости и името дестими и частично грузинами. Пото дестими и частично грузинами. Пото дестими и частично грузинами. Пото дестими и частично грузинами. это большое достижение, скольку крепость расположенад которым пришлось прина на возвышенности, с нее лично потрудиться. Немало усилий было приложено, и в этом со стороны участников открывается потрясающий вид на село Азгур, на Боржомское ущелье и реку Кура. Из-за ограничений во времеданной экскурсии заслуживают огромной благодарнони посетить жилые поселести такие уважаемые личнония предков нам не удалось. сти как: локтор юрилических однако посчастпивилось увиоднако посчастнивилось уви-деть вдоль дорог, по пути в крепость Ацхури, такие посе-ления как Сакунет, Темлана, Агара, Мугарет и прочие. наук, профессор университе та «Гази» (Турция) Ильяс До ции турок-ахыска по Европе Бурхан Озкошар, члены Все-Следующим объектом мирной ассоциации турок-ахыска (DATÜB), сотрудники Посольства и Консульства

под руководством профес

а также в сопровождении

хрониках впервые крепость

упоминается в X веке. Вход в крепость возможен только через скалы. Она — единствен-

ное, что осталось от одного

сора, доктора наук из Гру-зии Роина Каврелишвили,

спедующим объектом пающих был ориентирован нашего посещения был на дальнейшее сотрудниче-Боржоми-Харагульский на-циональный парк, где мы по-пробовали прямо из источ-ника всемирно знаменитую обеку сторон, выступления Из города Шымкент я при- лечебную воду, которая по летела в Тбилиси, где встре- своим вкусовым качествам

го технического университеном, смысл докладов выступающих был ориентирован

молодежи в основном охватывали сферу образования,

На ужин вместе с нами попала в Россию, а впоследта города Анкары Ибрагим Мурадов и студентка фа-культета общей медицины Стамбульского университета Фатима Умарова. В основотлично владеет информацией об истории проживания наших предков в Грузии, об их высылке и положении на сегодняшний день. В дан-ный момент он уже на протяжении трех лет, после Узбекистана. Кыргызстана и Азербайджана, проживает в

ствии — из России в Ахыска

Подытожив все увиденное и услышанное, я пришла к выводу, что новости, сведения о жизнедеятельности турок-ахыска. проделанная ими работа — все это должно доходить до всех глубинок и доходить до всех тлуоинок и регионов через СМИ, основным из которых для нас является газета «Ахыска», четко выполняющая свою ра мющая свою работу. **Зарина АСЛАНОВА,**



еловек автобусом Экскурсия по Ахыске осушествояпась в основном ос

www.ahiska-gazeta.com

Гурции в Грузии и ряд дру-

тилась с приглашенной из Ростовской области РФ Фериде Гусейновой. Там нас встретил студент из Азер-

байджана, обучающийся в вузе города Тбилиси, Мурат

Гаштемиров, который опре-

На следующий день, после завтрака и мини-экскурсии с его участием по

городу, мы отправились в

город Ахалцихе, где наме город Ахапцихе, где наме-чалась встреча с основной группой из Турции. В назна-ченном месте состоялась встреча с указанной группой, прибывшей в количестве 45

делил нас в гостиницу.

Kazakistan Ahıska Türkleri Milli Merkezi'nin Uluslararası gazetesi

info@ahiska-gazeta.com

Глава КНР пригласил Президента Казахстана на саммит «Большой двалцатки»



Саммит G20 пройдет 4-5 сен-тября в Ханчжоу. Председатель Китайской Народной республики Си Цзиньпин пригласил Презиси цзиньпин пригласил прези-дента Казахстана Нурсултана Назарбаева на саммит G20, кото-рый пройдет в сентябре в Китае, передает Кагргауда.kz со ссылкой на посла КНР в РК Чжан Ханьхуэя.

«Все мы хорошо знаем, что в прошлом году наше «Все мы хорошо знаем, что в прошлом году наше сотрудничество вышло на качественно новый уровень. Главы государств совершили визиты, Премьер-Министр Казахстана дважды посещал Китай. Думаю, что мы бу-дем поддерживать такую тенденцию контактов на выс-шем уровне. Хотелось бы сказать, что в текущем году в сентябре ваш Президент поедет в Китай по приглашению Председателя КНР Си Цзиньпина на саммит «Большой двадцатки», — сказал посол на международной конфе-ренции «Один пояс — один путь» в Астане.



Страны оценива пись по семи показателям. Казахстан вошел в список 50ти инновационных экономик. Рейтинг был составлен аналитиками агентства Bloomberg.

Первую строчку занимает Китай находится на Южная Корея, которая вкла- 21-ом месте, поскольку у

Казахстан вошел в ТОП-50 инновационных экономик

дывает огромные средства в страны статус развиваю развитие новых технологий щейся, кроме того многие — совокупный показатель технологии Поднебесная — совокупным показатель индекса инноваций 9 1,31 пункта. Второе место авторы исследования отвели Германии (85,54 пункта), третье — Швеции (85,21), четвертое — швеции (85,21), четвертое — инноваций 48,48 пункта.

аналитики. Казахстан замыкает спи-

сок с показателем индекса

— Швеции (85,21), четвертое — Японии (85,07 пункта), пятое — Швейцарии (84,96 пункта). США в этом рейтинге ставили все необходимые ставили все необходимые — объем добавленной стоимом месте с показателем мости при производстве, индекса инноваций в 82,84 расходы на инновационные заняла разработки продуктивность

Экономика Казахстана в 2016 году: прогнозы и перспективы

Рост экономики Казахстана в 2016 году составит 0,9-2% при инфляции в коридоре 10-14%, считают аналитики, опрошенные агентством Интерфакс-Казахстан

РИНАПИЖО И РИСКИ 2016

Согласно прогнозам ING Вапк, в 2016 году рост ВВП в Казахстане составит 1,9% с увеличением до 3% в 2017 году. Ожидания роста в 2016 году основаны на предпологоду основаны на предположении, что анонсированное в 2015 году повышение зар-плат в госсекторе поддержит потребительский спрос, а девальвация тенге и плавающий курс позволят исправить ситуацию с платежным балансом, снизить девальвационные ожидания и улуч-шить ситуацию в банковском секторе за счет нормализации ситуации с тенговой ликвидностью и дальнейшим vлvчшением vсловий для ерехода к инфпяционному таргетированию. Ускорение роста в 2017 году связано с ожиданием начала добычи на Кашагане и общем улучшении ситуации в мировой сообщил эконоэкономике, сообщил эконо-мист ING Bank по РФ и СНГ Дмитрий Полевой агентству Интерфакс-Казахстан.

Однако, по мнению аналитика. дальнейшее снижение цен на нефть может жение цен на нефть может означать, что улучшения внешних условий не будет, а рост инфляции и сохранение девальвационных ожиданий усложнят Нацбанку нормализацию ситуации на валют-ном рынке и в банковской

«Вкупе с ухудшением пер-спектив российской экономики риски для наших прогно-зов по росту в 2016-17 годах заметно возросли». - доба заметно возрослия, - доба-вил он, отметив, что в сере-дине февраля планируется опубликовать подробный апдейт всех прогнозов по Казахстану, поэтому цифры и ожидания с точки зрения факторов могут поменяться

По прогнозам замести-

www.ahiska-gazeta.com

регионального экономиста регионального экономиста Европейского банка рекон-струкции и развития (ЕБРР) Агриса Прейманиса, рост ВВП в 2016 году в Казахста-не составит 1,5%.

«Ожидается, что давле-ние факторов внутри стра-ны и трудности внешней среды будут продолжать-ся, негативно влияя на эко-номику Казахстана в 2016 году. Предполагается, что экономический рост будет оставаться пони женным, достиг-нув только 1,5% в 2016 году», - счи-тает экономист. Причиной замедления

является менее оптимистичный настрой настрой инвесторов на фоне российскоукраинского кризиса. «Также, в результате па-

«Также, в результате па-дения цен на нефть, обе-сценивания рубля — что, в частности, в конце 2014 года и 1-ом полугодии 2015 года способствовало притоку де-шевого импорта из России, оказывая давление на оте-чественные отласли, и почественные отрасли, и повлекло за собой сокращение объемов экспорта», - говорит А.Прейманс

КАК БУДЕТ РАЗВИВАТЬСЯ ЭКОНОМИКА КАЗАХ-

ным. чем ожидалось многиможно ожидать слабых темпов роста экономики основторговых партнеров Казахстана (Китай, Россия, Европа) и сохранения цен на нефть и другое экспортируемое сырье на низком уровне. К внешним негативным факторам добавится ожидаемое торам дооавится ожидаемое сокращение объемов добы-чи нефти и газового конден-сата, что усиливает вероят-ность негативных перспектив для горнодобывающей промышленности», - говорит А Ахунбаев

Тем не менее, по его



рабатывающей

СТАНА В ЭТОМ ГОЛУ?

словам, следует ожидать некоторого стимула для обуслуг со стороны улучшаю щейся внешней конкурентоспособности в результате перехода на гибкий режим обменного курса, вступления в ВТО, реализации структур-ных реформ (в том числе по развитию частного сектора), фискального стимулирования, способного поддержать лохолы населения и инве-

онную активность. результате комби-СТАНА В ЭТОМ ГОДУ?
По мнению начальника отдела странового анализа Евразийского банка развития (ЕАБР) Армана Ахунбаева, рост экономики Казахстана в 2016 году может составить 0,9-1,2%.

«В 2016 году может составить облее существенным, то, естественной экономики может оказаться менее динамичноказаться менее динамично казаться менее динамично развично р

инфляция

лютный режим и более свободное ценообразование в экономике.

бря заметно превысил наши исходные ожидания, и сохранение повышенной средней инфпяции в 2016 году связаинфляции в 2010 году связа-но с тем, что цены будут еще какое-то время корректиро-ваться вслед за обесценившимся тенге. Однако уже к 4 кварталу 2016 года инфляция может опуститься до 8-9%, и эта тенденция продолжится и в 2017 году в связи с от-сутствием ожиданий даль-нейшего резкого ослабления тенге, лишь умеренным ростом потребительского спроса и низкими темпами роста предложения/ », - отметил

Главный региональный экономист ЕБРР А.Прейманс считает. что. признавая

важную роль импорта в по-

требительской корзине до-

мохозяйств в Казахстане,

в ноябре на 3.7%, и поэтому я бы ожидал постепенного возвращения к нормализа-Из инфляционных рисков эксперты выделяют существенную долю импорта в ноотреблении вкупе с переходом на свободный ва-Эксперт отметил, что ин

одное ценообразование в фляционное таргетирова-кономике. чифляции, по режим для участников фипрогнозам ING Bank, составит 12,9% в 2016 году и 5% в и частных лиц, и все долж-2017 году. «Рост инфляции с сентяменения обменного курса на

уровень инфляции. «Это займет время, но я уверен в способности Наци онального банка вернуть ин фляцию в корилор 6-8% по фляцию в коридор 6-5% по-сле 2016 года, и даже ниже в долгосрочной перспективе», - резюмировал аналитик. А.Ахунбаев считает, что

важным последствием масштабной девальвации будет ускорение инфляции до 16-17% (12,8% уже в ноябре 2015 года в годовом выра-жении) и ее стабилизация на высоком уровне в течение всего І полугодия 2016 года.

«Ожилаемый скачок ин «Ожидаемый скачок ин-фляции объясняется зна-чительной долей импорта в потреблении, переходом на свободный валютный режим

и более свободное ценообразование в экономике (на топливо и некото рые другие продукты). Во второй половине 2016 года инфляция должна снизиться до 8-9% под воздейств принимаемых мер в рамках ужестольестс ления денежно-кредитной во питими

внутреннего спроса и сохраняющихся внешних дефляционных факторов», - полагает А.Ахунбаев. Рост ВВП Казахстана в

мохозяиств в казахстане, значительное ослабление тенге с конца августа 2015 года неизбежно приведет к росту инфляции в 2016 году. «Однако большая часть «Однако большая часть не в 2015 году составила 1,2%, роду составил года пеизовако приведет к росту инфияция в 2016 году. «Однако большая часть влияния на цены товаров материализовалась уже в 2015 году составила териализовалась уже в 2015 году составила привиловалась уже в 2015 году составила привидовальный банк Казахстана году, с увеличением в ценах только в октябре на 5,2% и фляции на уровне 8%. ожидает в 2016 году рост ин

Kazakistan Ahıska Türkleri Milli Merkezi'nin Uluslararası gazetesi

info@ahiska-gazeta.com

5



Газета «Ахыска» Ahıska Gazetesi

Nº 3 22 января 2016

1 MART SÜKRAN GÜNÜ OLARAK İLAN EDİLDİ



Akorda Rezidansı basın servisinden vapılan acıklamada, Devlet Başkanı Nursultan Nazarbayev'in talimatı üzerine ülkede geçerli olan Bayramlar

Yasası çerçevesinde değişiklikler yapıldığı bildirildi. Değişiklikler e göre, ülkede 1 Mart tarihinde resmi olarak Şükran Günü kutlanacağı, bunun yanı sıra Nisan ayının ilk pazar günü Jeoloji uzmanlarının resmi mesleki bayramı olarak belirlendiği ilan edildi (Kazinform.kz)

KAZAKİSTAN PAZARINA BÜYÜK TARIMSAL SANAYİ ŞİRKETİ GİRİYOR

Tarım Bakanlığı basın servisinden bildirilen habere göre, Kazakistan pazarina 'Cremonini" İtalyan şirketler grubu yapı sında ver alan "Inalca Eurasia" cokuluslu büyük tarımsal sanavi şirketi girmektedir.



"Inalca Eurasia" şirketi Kazakistan'ın et endüstrisine 100 milyon eurodan fazla yatırım yapıyor. Yatırımlar, Kazakistan'ın üç bölgesinde toplam kapasitesi 44 bin baş eşzamanlı besleme ya-pacak besleme alanlarının inşaatı için dikey entegre bir şirketin olusturulmasına yönlendirilecektir. Aynı zamanda, Aktobe bölgesinde kapasitesi 20 bin tona kadar et ve et ürünlerini üretecek tesisinin modernizasyonu planlanmaktadır. "Inalca Eurasia sirketi Kazakistan etine bir marka olusturmavı ve onların Avrupa ve Rusya'ya ihraç edilmesini sağlamayı planlamaktadır. Üç Valilik, Tarım Bakanlığı ve "Inalca Eurasia" şirketi arasın

da, bölgede et ihracatının potansiyelini artırmak için gösterge ve hedefleri belirleyen et sığır yetiştiriciliğinde bölgeler arası işbirliğinin oluşturulması üzerinde ortak bir eylem planı onaylandı.

Açıklamaya göre, 2015 yılında Kazakistan'dan Rusya'ya 895,5 ton siğir eti dahil olmak üzere 2.8 bin ton et ve et ürünleri ihraç edildi. Geçen yılda tarım sektörüne yapılan yatırım hacmi 5.3 nilyar tenge olarak gerçekleşti.

(kapital.kz)



BU YIL KAZAKİSTAN'DA 60 TON ALTIN ÜRETİLECEK

Yatırımlar ve Kalkınma

Bakan Yardımcısı Albert Rau'ın tahminlerine göre, bulunduğumuz yıl ülkede 60 ton altın üretilecek. Konuşmasında, "1990 yılında üretilmiş altın 20 tonu aşmamıştı.

1997 yılında 6 tona kadar azaldı. Geçen yılda ise 57 ton altın ürettik. 2016 yılında 60 ton altın üretmeyi planlamaktayız" seklinde ifade eden Rau, böylece üretim artışının %5.3 olduğuşeklinde ifade eden Rau, böylece üretim artışının %5.3 old nu dile getirerek, 2018-2019 yıllarında ülkede altın üretin 75 tona kadar arttırılması beklendiğini bildirdi.

(kapital.kz)

DAMU FONU. KOBI'LER İÇİN YENİ HIZLI KREDİ TÜRÜNÜ BAŞLATIYOR

Damu Fonu girişimcilerin 5 gün içerisinde 30 milyon tengeye kadar kredi alabilecek yeni hızlı kredi türünü uvgulamaktadır.



İlgili açıklama, Merkezi İletişim Hizmeti basın toplantısında konuşan "Damu" Girişimcileri Destekleme Fonu Başkanı Liyazzat İbragimova tarafından yapıldı. İbragimova, "Yeni "Damu-mikro" kredi teknolojisi ge-

listirildi. Birçok bankalarla ilgili anlaşmalar imzaladık ve kaynakları da verdik. Geçen yıl Aralık ayı sonunda Almatı ve Almatı bölgesinde

girişimcinin 5-7 gün içerisinde ticari bankalardan 30 milyon tengelik kredi alabileceğine ilişkin bu proje çalışmaya başladı. Eğer girişimci garanti aracını kullanmak istiyorsa, o za-

man «Damu» Fonu tarafından prosedür süresi 5 güne daha uzatılacaktır. Girişimci maksimum 15 gün içinde uygun krediyi alabilir. Eğer program iyi sonuçlar kazanacaksa, yılın ilk yarısında yaklaşık 500 projeyi finanse etmeyi planlıyoruz. 2016 yıl içinde ise bin beş yüz garantiye hizmet sağlamayı planlıyoruz. Süreci hızlandırmak için «elektronik hükümet» portalında ilgili fonksiyonu başlattık. Bundan böyle, elektro-nik portal üzerinden garanti aracı için başvurabilirler" dedi (Kazinform.kz)

KAZAKİSTAN. DÜNYA NÜKLEER GÜVFNI İK REYTINGINDE 17. SIRADA YER ALDI

5

Nuclear Security Index nükleer güvenlik endeksi sı-ralamasında Kazakistan, 17. sırava verlesti.



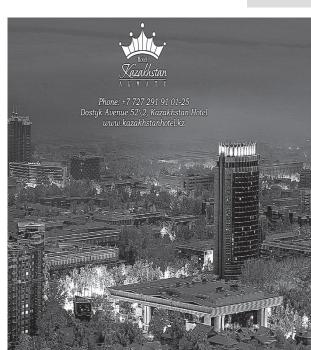
18.sırada. Rusva 19.sırada, İsrail 20.sırada yer aldı. Nükleer silah malzemelerine sahip devletler arasında en kötü performansa İran ve Ku zey Kore sahip oldu.

Reyting liderleri ve en gü-venli ülkeler olarak, Avustralva, İsvicre, Kanada, Polonya, Belçika, Almanya, Norveç, Be larus kaydedildi.

Avustralya üçüncü kez dün ya nükleer güvenlik sıralaması-nın lideri oluyor. Aynı zamanda, ülkemiz si-

ber güvenlik için minimu gereksinim bile resmi olarak kurulmamış 20 ülke listesinde Ìran, Kuzev Kore, İsrail da bu-

(Kazpravda.kz)





Международная газета Турецкого этнокультурного центра РК Kazakistan Ahıska Türkleri Milli Merkezi'nin Uluslararası gazetesi

info@ahiska-gazeta.com

Рынок/Piyasa





Казахстан и Китай заключили соглашения на 24 млрд долл по 52 проектам

«В этом

территорию

ный Китай»

стороны добились блестя-

щих успехов, завершился

первый этап строительства китайско-казахстанского терминала в порту Ляньюньган. Таким образом, Китай стал первой страной,

предоставившей Казахста-

ну выход к морю». - пояснил

общил, что открыты транс-портные перевозки в Цен-тральную Европу через

привелены в лействие мо-

приведены в деиствие мо-бильные перевозки сельско-хозяйственной продукции двух стран, завершается

строительство автодороги «Западная Европа - Запад-

«Все это образует ком-

.. Кроме того, посол со-

ый этап строительства

направлении

Казахстана.

22 января 2016 № 3 —

Казахстан и Китай заключили соглашения по 52 промышленным проектам промышленным проектам на сумму свыше 24 млрд долларов, сказал Чрезвы-чайный и Полномочный Посол КНР в РК Чжан Ханьхуэй в ходе междуародной конферен «Один пояс — один путь современная внешнеэкон мическая политика КНР».

6

«В прошлом году по пропроизводственных екту производственных мощностей мы заключили ряд соглашений и договоров и зафиксировали всего 52 крупных проекта общей суммой 24 млрд долл. По другим направлениям тоже есть очень хорошие проек ты договоры соглашения сотрудничества на сумму 50 млрд долл. За нашу историю развития отношений не было такого «бума» экономического сотрудничества. Думаю. что в этом году самая глав-ная задача - реализация этих проектов, которые будут приносить вашему и нашему народу пользу», - сказал по-

плексную транспортно-логистическую сеть, рас-тягивающуюся на весь л. По словам Ч. Ханьхvэя. главы двух государств уже достигли соглашения по стыковке концепции экономического пояса Шелкового пути и новой экономической поли тики «Нурлы жол».

евразийский континент», отметил дипломат.

strategy2050.kz

Узбекистан заинтересован в южных областях РК для выращивания фруктовых садов на экспорт



сады в четырех южных областях Казахстана с последующим экспортом продукции за рубеж. Об этом сообщил заместитель председателя Национальной палаты предпринимателей «Атамекен» Нуржан Альтаев журна-

По его словам, узбекские предприниматели считают, что в Казахстане строить бизнес выгоднее, чем на родине.

«Крупная узбекская компания, занимающаяся экспортом овошей и фруктов за рубеж, отметила, что сейчас в Казаховощей и фруктов за рубеж, отметила, что сейчас в казак-стане идеальный инвестиционный климат. Они интересуют-ся четырымя областями Казахстана: Южно-Казахстанской, Жамбылской, Алматинской, Кызылординской, для того чтобы выращивать фруктовые сады и экспортировать за рубеж», -сказал Н. Альтаев.

Он отметил, что НПП будет помогать «Alifar Agroimpex» выстраивать бизнес в Казахстане.

выстраивать бизнес в Казахстане.
«Есть поручение Главы государства о том, что мы максимально должны привлекать инвесторов на наш казахстанский рынок. И Национальная палата предпринимателей
ставит для себя это одной из важнейших задач в 2016 году.
Поэтому мы работаем с Соединенными Штатами Америки,
Китаем, Россией и с другими близлежащими государствами», - подчеркнул Н. Альтаев.

Н. Шанаи: Досрочные выборы в Мажилис Парламента РК привнесут новый импульс в развитие страны

Досрочные выборы в Мажилис Парламента РК привнесут новый пульс в развитие страны, сказала заведующая сектором Секрета-ата Ассамблеи народа Казахстана Назипа Шанаи.

«Предложение депутатов о созыве новой сессии, наверное, правильное. Дело в том, что наша история подсказывает, что люди, которые рассмотрели и «пропустили через себя» законопроекты, касающиеся модернизации и реформ, должны сейчас пойти в народ и заняться их реализацией. Потому что никто, так, как они, не знает, почему заложены те или иные нормы», - сказала Н. Шанаи. По ее словам, досрочные выборы в нижнюю палату Парламента привнесут новый импульс в развитие страны. «Это должны быть люди с новыми идеями. В мире сейчас идет экономический кризис, который влиянет на нас. Такие процедуры общенародного характера, как выборы, всегда дают возможность людям сплотиться вокруг идеи, почувствовать плечо друг друга», - подчеркнупа представитель АНК. Напомним, 13 января депутаты нижней палаты Парламента обратились к Президенту РК Нурсултану Назарбаеву с просьбой провести досрочные выборы Мажилиса, а также совместить их с выборами в масликаты всех уровней, основной причиной которого стала реализация Плана нации «100 конкретных шагов», Глава государства уже провел ряд кон-

реализация Плана нации «100 конкретных шагов». Глава государства уже провел ряд кон

Анара ТАНЫРКУЛОВА



В Казахстане в 2016 году будет добыто 60 тонн золота, прогнозирует вице-министр по инвестициям и развитию Альберт Рау.

Мининвестразвития прогнозирует рост добычи золота в Казахстане в 2016 г. на 5,3%, до 60 тонн

стижения намеченных целей «В 1990 году мы добыва-«В 1990 году мы добыва-ли меньше 20 тонн (золота — ИФ-К), в 1997 году упали до 6 тонн. В прошлом году мы добыли 57 тонн. В этом важно запустить золоторудгоду мы надеемся добыть 60 тонн». - сказал А.Рау на сторождениями, поэтому без

встрече с журналистами в Астане.
Таким образом, прогнозируется рост добычи на 5,3%. А.Рау также сообщил, что в 2018-2019 годы в Казахстае надеются увеличить до-

бычу золота до 75 тонн. «Первая цель — это цель, которую поставил Пре-зидент, чтобы мы добывали 75 тонн. В определенный тоя тонн. В определенный порт обра начинают на момент он сказал, что надо ной этого года начинают на удвоить добычу, это был бакырчике, проект Кызыл, сардинга расположены в Маудвоить добычу, это был бакырчике, проект Кызыл, сардинга расположены в Маудвоить добычу, это миделения и ной этого года начинают на удвоить добычу, это миделениями и пой этого года начинают на удвоить добрычке, проект Кызыл, сардинга расположены в Маудет выстраниями и Свердловской областях, Хабаровском крае, на Чукотке и в Казахстане. Учкотке и в Казахстане. Он пояснил, что для до-

Как сообщалось ранее Ројутева планирует начать полномасштабное строительство на Кызыле во ІІ квартале 2016 года. Перераный проект Кызыл на место-рождении Бакырчик компа-нии Роlymetal. «Особенность в том, что «Особенность в том, что ловине 2018 года, при этом на полной мощности стане

Бакырчика мы на этот рубеж, который определил президент — 75 тонн, не выйдем. дент — 75 тонн, не выидем. Но буквально перед новым рождения Бакырчик проекта Кызыл оценены в 7,3 млн

годом мы проводили горно-металлургический совет при президенте в правительстве, там доложил сам Виталий Несис (генеральный дирек-тор Polymetal), что они вес-ной этого года наминают на учлише за седерации за между

Федеральная земля Саксония заинтересована в расширении сотрудничества с Казахстаном

Посол РК в ФРГ Болат Нусупов провел двустороннюю встречу с Премьер-министром федеральной земли Саксония Станиславом Тилихом, в ходе которой были обсуждены вопросы расширения торгово-экономических отношений и межрегионального сотрудничества между Казахстаном и Саксонией.

Как сообщили в МИД РК Казахстанский дипломат нии дал высокую оценку про-ознакомил немецкую сторо-ну с осуществляемыми в РК модернизации экономики и реформами в контексте Пореформами в контексте По-слания Главы государства «Казахстан в новой эконо-мической реальности: разви-тие, рост, реформы», Плана нации «100 конкретных шагов по реализации пяти институциональных реформ», НЭП «Нурлы жол» и открывающихся инвестиционных возможностей в свете всту-пления Казахстана в ВТО, функционирования ЕАЭС и проведения международной специализированной выстав-ки ЭКСПО-2017.

«Премьер-министр Саксомодернизации экономики и общества, что особенно важно в условиях сегодняшних турбулентностей в мировой экономике. Немецкая сторо-на отметила также инвестиционную привлекательность нашей страны и высказала заинтересованность в проведении совместных экономических мероприятий в рамках

седник сообщил о планируе-



мом в 2016 году визите экономической делегации Саксонии, в состав которой войдут представители крупнейших предприятий региона.

Саксония относится к числу стремительно развивающихся регионов Восточной Германии. где традиционно пермании, где традиционно развиты горное дело, металлургия, пищевая и химическая промышленности, машиностроение, логистика и электроника. Ряд саксонских возраждения в правиты ческих мероприятий в рамках партнерства в сырьевой, промышленной и технологической сферах», - говорится в сообщении.
В данном контексте собепредприятий активно участвуют в проектах по инду стриализации РК и намерень внести свой посильный вклад в организацию и проведения

strategy2050.kz

Kazakistan Ahıska Türkleri Milli Merkezi'nin Uluslararası gazetesi

info@ahiska-gazeta.com

www.ahiska-gazeta.com

www.ahiska-gazeta.com

Есть люди, подобные звездам, украшающие мир одним своим присутствием. И пусть они незаметны и малоизвестны, их подвиги, отвага и храбрость говорят об их великих достоинствах. Герои часто живут в простых людях, о которых не пишут многотомники не посвящают фильмы, не говорят о них в стихах. Да и что есть героизм в наше время?!



у молодого карима муста-фаева и его супруиг Гулляр Рид-ван кызы была нелегкая судьба. Ноги Карима перестали ходить, и они вместе с семьей уехали в го-род Батуми, чтобы выпечиться. Пока Карим был в инвалидной Пока Карим был в инвалидной коляске, а его жена ухаживала за ним, их дочь Дильбар ходила в горы за дровами и фундуком, лазила по деревьям и выполняла работу по дому. Дильбар с детства была закаленной к трудностям девочкой, не знала ни усталости, ни страха и посвятила свою жизнь своей сестренке Гульчин и двум своим младшим братьям. После шести лет ления ноги Карима наконец-то стали ходить и семья отправилась обратно в свое село Верхняя Ошора Аспиндзского района Грузинской ССР. Казалось бы, трудное позади, но им, как и всем туркам-ахыска, поломала



■ а днях я познакомилась Аллаха, уже в 1948 году Карим и его супруга покинули этот мир. Их старшей дочери Дильбар на истории жизней мотут лечь в основу любого исторического художественного или документального фильма, посвященного нашему народу. Две родные сестры — совершенно разные, но с похожими судьбами и трагедими, которых она основу молодого Карима Мустафава и кызы была нелегкая судьба. У молодого Карима Мустафава и его супруги Гулгяр Ридван кызы была нелегкая судьба. Не пот Карима перестали ходить, и они вместе с семьей уехали в город Батуми, чтобы вылечиться. Эм. де жизы была нелегкая судьба. ла, женила братьев, выдала замуж сестру, и ничего ей не было страшно — ни голод, ни холод, ни тяготы, ведь она, как ее прони пятоты, веде она, как ее про-звали впоследствии — «желез-ная леди», способная смеяться трудностям в лице и бороться за свое. Я расскажу вам о судьбе этих двух великих женщин — Дильбар и Гульчин, чы истории похожи, но трагичны и почтенны по-свееми.

-своему. - Липьбар Каримовна Каримодильоар каримовна каримо-ва родилась в 1919 году в селе Верхняя Ошора. Она ветеран труда, кавалер ордена Ленина жества других наград. Работала в колхозе и была звенье-вой в девятой бригаде колхоза имени Ленина. Ее фото висело на доске почета и ее знали как жизнь суровая депортация. Семья Карима попала в город Талдыкорган. Но, волею трудолюбивую и добросовестную женщину. Сегодня ей 96 лет, у нее двое детей — Джамал

Две сестры — две повести

не боялась никогда никого, всег-да была очень высокой ростом, ездила на лошади. Она заме-нила нам отца. Как мальчика, меня, в основном, воспитывали мои дяди, которые говорили мне всегда, чтобы я учился и по-лучил образование. Они были мудрыми людьми и давали мне ценные советы». - вассказывает мудрыми людьми и давали мне ценные советы», - рассказывает сын Дильбар, Джамал. «Моя свекровь — воин. Она очень строгая, холодная, как рые очень часто навещают ее и собираются для того, чтобы мрамор, но мы за ней всегда чувствовали себя как за каменпослушать истории из ее нелег-кой жизни. Лишившись мужского кой жизни. Лишившись мужского плеча в лице своего отца еще будучи совсем юной, она оста-лась без мужа с двумя детьми, когда ей было сорок лет. Она обеспечила домами своих млад-ших братьев, выдала замуж се-стренку, а такоке, будучи мате-рыо, работала и жила ради двух своих детей. Святьми не было У Дильбар с детьми не было ной стеной. Она никогда не си-дела без дела, помогала мне

дела без дела, помогала мне с детьми, по дому, работала в еаду и в огороде», - говорит сно-ха Позель.
Джамал уже с восьми лет по-могал своей матери. Он до сих пор хранит в памяти те момен-ты, когда они вместе с мамой поливали ночами картошку. «У нас не было постели, мы хо-дили вместе с моим сыном за пухом от камыша и им набива-ли подушки. У нас также были саманные матрасы. Много лет своего дома до 1966 года, за-тем она собственными усилияпостроила своей семье дом в с.Тургень Енбекшиказахского

ва — младшая сестра Дильбар, родилась в 1929 году. Остав-шись под опекой своей старшей сестры, она, будучи уже почти варослой, понимала всю тя-жесть, которая выпала на пле-чи ее сестры после смерти их родителей. В отличие от своей сестры бабушка Гульчин — не «железная леди», и при нашей беседе я не раз видела ее слезы. Она ветеран труда, работала в совхозе 35 лет, но почему-то до сих пор не получила ни одной награды за свой труд. Она, как награды за свой труд. Она, как мать, пережила еще несколько больших трагедий — это смерть ее пятерых детей. Сейчас она мама двоих сыновей. Живет бабушка Гульчин со своим младшим сыном Мутришаном, снохой фаридой и внучкой Наинкой. В 1959 году я, уже будучи замужем за моим мужем Ильясом, переехала из Талдыкоргана. село Карасай Енбекшиказахско-го района. «Мы своими руками построили дом. Мой муж умер 47 лет назад. Я осталась одна молодая, с маленькими деть



района, в котором живет сейчас вместе с сыном Джамалом, сно-хой Гозель, внуком Султанбеком и его супругой Зариной, внучкой Дильдар и правнуком Юсуфом, которые ухаживают за ней каж-дый день. Дильбар Каримовна слаба, она инвалид и не может сама передвигаться по дому, по-этому большую часть времени за ней ухаживает ее сноха Гю-зель. Навещают ее часто и дочь зель. Навещают ее часто и дочь Азиза вместе со своими детьми и внуками, а также дети и внуки двух ее братьев, которых, к со-жалению, уже нет в живых. «Моя мама была энергичная,

прошло, я многое забыла, ста-рость — не радость. Когда мне было 22 года, началась война, затем депортация. Потеряла родителей, осталась одна с мами на руках. Было тяжело, я бы хотела забыть эти дни. Если бы не мои дети, я бы сломалась», -всплакнула бабушка Гульчин. Как и старшая сестра, ба-бушка Гульчин инвалид. Два года назад она улала, и ее ноги ленькими детьми. Вышла замуж осталась без мужа. Из хороше

года назад она упала, и ее ноги перестали ходить. Ей сделали операцию, но все равно самостоятельно передвигаться она не может. «Когда мне делали операцию, мой сын покинул этот мир, и я даже не смогла пойти к нему на похороны. Наверное, это самое болезненное, что я испытала в своей жизни», говорит она. За бабушкой Гульчин ухаживает ее сноха Фарида и внучка Наинка, которые помогают ей передвигаться. Удивительно то, что эти две женцины, будучи родными сего только моя семья в памяти», - признается бабушка Дильбар. Несмотря на свой возраст, она не потеряла разум, понимает и слышит, что ей говорят. Она уже пять лет, как парализована. Она

удивительно то, что эти две женщины, будучи родными се-страми, совершенно разные. Бабушка Дильбар — «железная леди», которая не умела пла-кать, смеялась испытаниям в лицо́ и не давала сломить себя никому. Бабушка Гульчин —

никому. Бабушка і ульчин — мягкая, сентиментальная, та, что не скрывает своих слез, катящихся вниз по ее морщинам, вспоминая тяжелую жизнь. Но в то же время это две женщины с одинаковыми судьбами. Обе пережили разлуку с мужьями, остались одни с детьми, без мужского плеча, обе пережили голод и холод, обе не могут ходить, для обеих един-ственный очаг света — это их ственный очаг света — это их семья. Они долгое время были опорой друг другу. Я хотела сначала назвать свою статью «Две сестры — две светлых повести», но загем поразмышляла над историями их жизней и поняла, что их повести — не светлые, скорее, жизненные, трагичные, но в то же время не лишенные любви и тепла.

Тахмина ДЫГАЕВА



info@ahiska-gazeta.com

CUMHURBAŞKANI RECEP TAYYİP ERDOĞAN DATÜB HEYETİNİ VE ERZİNCAN'A GÖÇ EDEN AİLELERİ CUMHURBAŞKANLIK KÜLLİYESİNDE KABUL ETTİ

Ukrayna'dan Erzincan Üzümlü ilçesine getirilen Ahıska Türklerinin 25 aileleri ve beraberinde DATÜB heyeti Cumhurbaşkanı külliyesinde kabul edildi. Kabulde Başbakan yardımcısı Sayın Yalçın Akdoğan, Ulastırma, Denizcilik ve Haberlesme Bakanı Sayın Binali Yıldırım, Erzincan Valisi Sayın Süleyman Kahraman, DATÜB Genel baskanı Zivaeddin Kassanov Erzincan Millet vekilleri Üzümlü Kaymakamı ve Beledive Baskanı ile Ahıskalı aileler bulundu.

22 января 2016 № 3 —

8



Buluşmada Başbakan yardımcısı Sayın Akdoğan, göç sürecini anlatarak, Erzincan'a yerleştirilen Ahıskalıların Türkiye'ye gelmekten memnun olduklarını belirtti. "Biz de hükümet olarak bundan sonra gerekli yardımları yapa-cağız" dedi.

Daha sonra söz alan Ulastırma, Denizcilik ve Haberleşme Bakanı Sayın Binali Yıldırım, bir Erzincanlı olarak son derece memnun olduğunu ve bakanlık









www.ahiska-gazeta.com

Международная газета турещного стилить ураны дагаета gazetesi Kazakistan Ahiska Türkleri Milli Merkezi'nin Uluslararası gazetesi

info@ahiska-gazeta.com

9

Газета «Ахыска» Ahıska Gazetesi

Культура/Kültür

Nº 3 22 января 2016

9

olarak her zaman yanlarında olacağını ifade etti. Erzincan Valisi Sayın Süleyman Kahraman göç ile ilgili detaylı bil-gi vererek, gelinen süreçte herhangi bir aksaklık yaşanmadığını bazı eksikleri tespit ederek giderdiğini, Ahıskalı aile-lerin hızlı bir şekilde Üzümlü'ye uyum

sağladıkları görülmüştür. Söz alan DATÜB Genel Başkanı Ziyaedddin Kassanov Cumhurbaşkanımıza tesekkiir ederek ciimlelerine başladı. Ukrayna'nın sıkıntılı bölgesinden Ahıska Türkleri vatana kavusmasına sebep olduğu için Cumhurbaşkanımıza halkı adına tekrar şükranlarını bildirdi. "Bir asırda 3 defa sürgüne uğramıs, cesitli çileler çekmiş, halkımız sonunda sizin sayenizde rahata kavuşmuştur. Bizim için en önemli konu 677 aileyi getirmek ve Türkiye'de bulunup ikamet izniyle kalan 20 binden fazla Ahıska Türküne vatandaslık verilmesidir. Bu konuda Sayın Cumhurbaşkanımızdan yardım beklemekteyiz. Halkımız Erzincan'da olmaktan son derece memnundur" dedi. Her türlü imkanlar sağlanarak konutların donatıldığını bu calısma-



vitirmeden vasantınızı sürdürürseniz aranıza fitne ve fesat sokanlardan uzak durduğunuz müddetçe bizde sizin yanınızda olacağınızı bildirmek istiyoruz larda en büyük emeği geçen değerli dedi. Vatandaşlıkla ilgili çalışmaları bi-Cumhurbaşkanımıza, Başbakanımıza, ran önce bitirip, bakanlar kurulu kararı Milletvekillerine, Erzincan Valisi Savın alınarak bu sorunuda yakın bir zaman-



Süleyman Kahraman'a, Üzümlü Kaymakamına, Belediye Başkanına ve emeği geçen herkese şükranlarını sundu.

gi geçen herkese şükranlarını sundu. Son olarak Cumhurbaşkanımız Sa-yın Recep Tayyip ERDOĞAN Vatanı-mıza hoş geldiniz diyerek sözlerine baş-ladı. "Türkiye Cumhuriyeti olarak her zaman Ahıska Türklerinin yanındayız. e devletin her türlü imkanlarını onla ra açacağız. Türkiye'de ayak bastığınız topraklarda «pazara kadar değil, mezara kadar» yaşamanızı istiyoruz. Artık siz-ler misafir değil, Türkiye'nin öz vatandaşısınız. Sizler birlik ve beraberliğinizi ermiştir

da ortadan kaldırmayı düşündüğünü iletti. "Tekrar vatanımıza hoşgeldiniz! Bundan sonra huzurlu ve mutlu bir hayat yaşamanızı dilerim" dedi. Heyetimizde bulunan sürgünü yaşamış olan İlimdar dedenin Cumhurbaşkanımıza yapmış olduğu duadan dolayı duygulu anlar vasandi

DATÜB Genel Başkanı Ziyaeddin Kassanov, Cumhurbaşkanımıza sunduğu plaket Cumhurbaşkanımız ise DA-TÜB heyetine ilettiği hediyelerle, hatıra fotoğrafi çektirerek güzel buluşma sona

ОБЪЯВЛЕНИЕ

Уважаемые читатели! Уведомляем вас о том, что с 2016 года изменился подписной индекс газеты: 66477 Новый индекс и новые подписные цены вы можете узнать из Приложения №3 к каталогу АО «Казпочта» на 2016 год во всех почтовых отделениях.

УВАЖАЕМЫЕ ЧИТАТЕЛИ ГАЗЕТЫ «АХЫСКА»!

Рады вам сообщить, что началась подписная кампания на ваше любимое издание на 2016 год.
Дорогие друзья, искренне верим, что вы, как и прежде, будете с нами.
Подписаться на газету вы можете в любом отделении АО «Казпочта»

(инпекс 66477) по 10 12 2015 г

	(,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	, 40		
Срок	Под	писная цена		
-	Алматы	Регион		
		город	район/село	
12 мес	3 129 12	3 233	28 3 374 40	







10

10 22 января 2016 № 3 ——

Культура/Kültür



В Сарыагаше мусульмане отметили праздник Мавлид ан-Наби

Сарыагашский район сарыа ашский район-ный филиал Турецкого этнокультурного центра во главе с Яйлой Аскерс вым провел масштабное мероприятие в честь великого события мусул великого сооытия мусулі манского мира — празд-нования дня рождения Пророка Мухаммеда (мир ему и благословение). По доброй традиции, святой праздник для верующих района прошел в кафе раиона прошел в кафе «Нариман». Цель меро-приятия — образование и духовно-нравственное воспитание людей. Мав-лид отмечают в 12-й день мусульманского месяца рабигуль-ауваль, в этот день, как и положено, Пророка славили и стар и млад. Торжество прошло в присутствии огромного количества гостей. На праздого коник верующие пришли целыми семьями, съе-хались мусульмане из

Мулла Хамит Юсупов хазрат Зульфикар приве ствовали собравшихся еди новерцев и пояснили. чт Мавлид носит религиозно воспитательный характер «В этот день верующие по дают милостыню, готовя угощения, исполняют песь о жизни Пророка, чтобы мы могли изменить свою жизнь относительно его поступков». Они также отметили, что руководство Сарыагаш-

ского района способствует

словий для удовлетворения

благоприятных

ципах ислама. И наша задача — воспитывать наших детей в том же духе. Для этого есть сегодня все условия. И давайте продолжать эту славную традицию дый год праздновать рожде-



зациями по вопросам культудуховно-нравственного

Поприветствовал и по-здравил собравшихся с этим знаменательным событием днем рождения пророка
 Мухамеда (мир ему и благо-

ан-Наби читали проповед молитвы, исполняли религиозные песнопения — мунаджаты, возвеличивающи Посланника Аллаха (да блаловение) — руководитель Турецкого этнокультурного центра Сарыагашского района Яйла Аскеров. «Наши родители воспитывали нас на Мири благоденствие в Казахдуховно-нравственных прин- стане и во всем мире. Хоте-



лось бы поблагодарить всех организаторов мероприятия особенно Яйлу Аскерова.

Сарыагашский филиал ТЭКЦ



Поздравляем!

Актив Турецкого этнокультурного центра РК, коллектив газеты «Ахыска» поздравляют с Днем рождения председателя ТЭКЦ Жамбылского района Алматинской области — Рафика ГУНЯШЕВА!
Дорогой наш коллега! От всей души желаем вам

бодрости, силы духа, надежды, здоровья, терпения, мечты и ее исполнения, любви, тепла, удачи, радости достатка, энергии, света, вдохновения, улыбок, успеха, доброты, счастья, добра!

Ваш День рожденья — яркий день! Пусть не цветет сейчас сирень, Не пахнут розы под окном, Но разве дело только в том? по разве бело только в том Взгляните вы в глаза друзе Что может быть их глаз те В них есть и розы, и сирень, В них море ласки в этот день





HALK BİRLİĞİ MANEVİYAT BİRLİĞİDİR

Maneviyat deyince, ilk önce tarih ve edebiyatı yanya-na almamız şüphesizdir. Bu yüzden de geçmiş tarihimiz ve edebiyatımızı hiç düşünmeden maneviyatımız esası diyebiliriz. Malümdür kü, geçmiş fakat yazılarla tarihte mühürlenip kalmıştır.

Zira, «her işin başı - söz» diye boşuna dememişler danışmanlar. Korkut Ata, Ahmed Yessevi, Yunus Emrah, İbn Sina, Nizamiy, Abay ve başka tarihlere iz koyan alim ve şa-irlerimizin manevi hazineleri söz ve yazıları arhalı bizlere ulaşmıştır. Kazakistan Cumhuriyetimiz bağımsızlığını aldıktan sonra ülkede yaşayan azınık milletlerin kendi geçmisini bilmeve manevi değerlerini tanımaya vol actı.

yakınlarda Güney Kazakistan vilayetine gelen Türk dili dünyasının şair, yazar ve gazetecileri Güney Kazakistan vila-yeti Ahıska Türk Kültür Merkezi ndeki görüşmeleri yukar-da söylenenlerin ispatı oldu. Görüşmede Türkiye Cumhuri-yetinden gelen misafirler Samsun'lu İdris Anarat, Adana'lı Muneftar Duvar, Ankara'lı Nargis Davutova, Fatima Esen, İlbur İldırım, Mehmet Sabri, Başkir ve Kazakistan'lı şair yazarlar İbrahim Türkü, Kemal Kural ve başkalar, Türk yakalı i izlami Türkü, kilili kurla kilili kilili birliği, tarihi ve vatan hakkında şiir okudular. Katı-lımcılar bu görüşme taşkılatçısı Güney Kazakistan Ahıska Türk Milli Merkezi başkanı Latifşa Asanov'a teşekkürlerini

İbrahim TÜRKİ

Поздравление

Коллектив ТЭКО «Ахыска» ЮКО поздравляет Яшу Кошали оглы Идрисова с Днем рождения и желает крепкого здоровья, благополучия в семье и удачи в



Яша Кошали оглы Идрисов ро-Яша Кошали оглы Идрисов ро-дился в 1952 г. в семье рабочего. В 1960 г. пошел в школу им.Никитина, которую окончил в 1970 г. Затем работал на хлопковом заводе. В 1971 г. призвался в ряды Советской армии. В 1973 г., после возвращения со службы, поступил на работу на комбинат строи-тельных материалов и конструкций электроспесарем. В 1978 г. поступил на заочное отделение Каратауско-то политачивыемого миститита. Окрания в 1986 г. В 1978 г. поступил на заочное отделение Каратауского политехнического института. Окончил в 1986 г., по специальности инженер-строитель. За период работы на комбинате, с 1973 по 2010 г. дошел по карьерной лестнице до главного инженера. В 2010 г. переводом устроительством завода по выпуску мостовых. В 2005 г. был избран председателем Туркестанского ТЭКЦ.

Туркестанский ТЭКЦ «Ахыска» под его руковод-

Туркестанский ТЭКЦ «Ахыска» под его руководством активно участвует во всех городских и областных культурно-массовых мероприятиях, организовывает и проводит спортивные мероприятия с участием других этнокультурных центров: Казахского, Узбекского, Татарского, Славянского, Корейского. Проводит встречи, круглые столы между моподежью и студентами. Работает в тесном контакте со школами, проводит викторины, оказывает шефскую помощь школам. Занимается благотворительностью, оказывает спонсорскую помощь малоимущим семьям. Ведет активную работу о изучению государственного языка. Организовывает по изучению государственного языка. Организовывае встречи аксакалов, устраивает для них чаепития, проводит беседы с молодежью на темы здорового образа водит беседы с молодежью на темы здорового образа жизни, ведет разъяснительные работы о вреде алкого-ля и наркомании. Призывает к дружбе и солидарности всех этносов, проживающих в Республике Казахстан. Эша Кошалиоглы Идрисов неоднократно награждал-ся ценными подарками, грамотами и благодарственными письмами акимата области, района.

Kazakistan Ahıska Türkleri Milli Merkezi'nin Uluslararası gazetesi

info@ahiska-gazeta.com www.ahiska-gazeta.com

Әр өнер түрінің өз тілі болады, живопись бояу, түстер

аркылы адамдарға ой са-

12



«Торопитесь делать добро! Умейте прошать, желайте примирения, побеждайте зпо добром. Не стесняйтесь малого размера помощи... Пусть она выразится в подаче стакана свежей воды. дружеском привете. слове утешения... Старайтесь поднять упавбленного, исправить

нравственно разрушенное...» Давайте вдумаемся в эти мудрые слова Ф.П.Гааса и будем стараться следовать им, несмотря ни на что, в шей слишком прагматичной жизни. Думаю, что не ошибусь, если скажу; эти замечательные слова вполне могут быть главным лейтмотивом жизни героини нашего повествования — Наргиз Садриевны Камаловой, лучшего врача Жамбылской области 2010 года, врача высшей категории, хирурга-консультанта го-

несгибаемый бунтарь Насими. лламенные певцы мира, друж-бы, добра и красоты Самед оы, доора и красоты Самед и Вагиф Вургун, мыслители-просветители Мирза Фатали Ахундов, Мирза Ибрагимов и

Наргиз Камалова выросла в большой дружной семье, где среди шестерых детей была четвертым по счету ребенком. Родители — отец Садри Камалоглы 1940 года рождения и мать Гулистан Шабан-кызы 1941 года рождения, будучи малолетними беззащитными детьми, стали кертвами сталинских репрессий и вместе со всем народом одвергались насильственному выселению с истинно родной земли в чужой неведомый край — Кашкадарьинскую область Узбекистана. Тоталитарная система без суда и следствия — Кашкадарьинскую область Узбежистана. Тоталитарная система без суда и следствия вынесла целому народу суро- вый приговор — 12 лет комен-дантского режима. В 1960 году семья Камаловых вместе с дру- гими сородичами переехала 8 Азербайджан, дабы далее вер- нуться в родные края. Звала их к себе родина, земля родимая, небо, горы и даже живитель- ные маленькие родники. В 1969 году семья обратно вернулась В Узбежистан. Детство и юность Наргиз прошли в колоритном городке Китаб, где в махаллях испокон веков существует главный за- кон дорососедства, хлебо- сольства и радушия. В 1983 году Наргиз окончи- ла среднюю школу и, влекомая заветной мечтой, решила по-

на родилась в 1966 году в Саатлинском районе Азербайджан-ской ССР. Эта древняя благо-словенная земля дала мировой прилетели журавли, неся на крыльях весну, и раз-будили в душе какие-то потаенные незабываемые имена, как мудрец Низами, поэт-философ Физули, тираноборец, глащатай свободы Хатани, яростный несгибаемый бунтарь. Насими на во многих турецких семьях еще властвовали строгие па-триархальные нравы и родите-ли рано выдавали замуж своих дочерей, считая, что им достаточно школьного образования и их предназначение только в семье при муже и на кухне. Недаром на Востоке говорили: «Мир женщины — дом, а дом мужчины — мир». Так было ис-покон веков. Наргиз Камаловой пришлось нелегко: она одной из первых отважилась сломать устоявшиеся стереотипы. Многие родственники, жившие

многие родственники, жившие по старым устоям, пытались переубедить ее отца, говорили, что девушкам не спедует учиться в вузах, тем более что это противоречит вековым национальным обычаям. Тем не менее, здравомыслящий отец, несмотля, чая все тоуписти.

явшимся можно быть во всех «Ахыска». областях жизни! Этот факт под-

Лейтмотив жизни

знания. В 1989 году, когда она училась на пятом курсе, про-изошли ферганские события и начался массовый исход и начался массовыи исход многострадального турецкого народа из Узбекистана в страны ближнего и дальнего зарубежья. Как листья, гонимые бурей, люди с болью покиоуреи, люди с оолью поки-дали родные дома, верных и надежных друзей — узбеков, русских, корейцев, украинцев. Семья Камаловых переехала в город Гянджа Азербайджана. Наргиз настойчиво продолжала учебу в медицинской академии в Баку. В 1990 году цепеустремленная девише учественный стремленная девише стремленная девише стремленная девише стремленная девише стремленный стремления мии в Баку. В 1990 году целеу-стремленная девушка успешно окончила вуз, интернатуру прошла в Баку, а далее 1 год обучалась в ординатуре горо-да Гянджа. В 1991 году в жизни Наргиз Камаловой произонла Камалова нашла свое место судьбоносная встреча. Исмаил Халилов, выпускник Ташкентского сельхозинститута, приезал по делам в Баку и впервые увидел ее. Молодые решили без которых мы, люди, не мыстам по делам в баку и в порых мы, люди, не мыстам по делам в баку моторых мы, люди, не мыстам поделя в под хал по делам в ъаку и впервые увидел ее. Молодые решили идти по жизни, взявшись за руки, вдвоем. В ноябре 1991 года счастливые молодожены приехали в Джамбул. Наш город сразу же пленил сердце Наргиз Сардиевны своим неповторимым колоритом, яркой палитрой полизтничности, широкими светлыми улицами, живописными садами и парками, пестротой восточных базаров, красивыми современными зданиями и памятниками древнего зодчества.

Она начала свою трудовую деятельность в хирургическом отделении областной больницы, но через несколько месяцев ушла в декретный отпуск. Первенец — ясноглазый непоседливый сыночек Заурбек — сколько счастья, радости приятных забот и надежд принес в семью!

Когда сынишка подрос, молодая мать, вопреки всему, решила далее работать, профессионально расти и самореализоваться, ей не хотелось добровольно жертвовать интересими работы посто

реализоваться, ей не хотелось добровольно жертвовать инте-ресами работы даже ради того, чтобы быть даже образцовой хранительницей домашнего очага. Супруг Исмаил поддер-жал и помогал ей во всем.

гармонично соединить в единое целое и семейные обязанности,

цепое и семейные обязанности, и профессиональные достижения, и общественную работу. Н. Камалова несколько лет работала врачом-жиругом в Центре амбулаторно-оперативной хирургии. В настоящее время, как хирург-консультант, ведет приемы в поликлиниих Раб (главный врач Т.К.Саурбаев). Вот уже более раадцати лет она остается верна своему благородному и гуманному призванию и нелегкому делу — охране здоровья и жизни людей. Камалова — знаток свеего дела, ответственный профессионал в самом высоком понимании это-

оез которых мы, люди, не мыслим себе по-настоящему полно-кровной содержательной жизни. Сердце Наргиз Садриевны, как камертон, чутко отзывается на боль, беду и страдания чужих людей. К каждому пациенту она тодеи. к каждому пациенту она старается найти индивидуаль-ный подход, искренние слова, согреть теплом и заботой. Она умеет выслушать человека. Ведь самое главное в работе врача — не дать человеку погрузиться в омут депрессии, отчаяния и тоски, а наоборот, научить, помочь противоборствовать недугу и радоваться жизни, верить в выздоровление. Жизнь во всех ее многообразжизни, верить в выздоровление.
Жизнь во всех ее многообразных проявлениях — не всегда
мажорных, ярких — беспокойно и неустанно бьется в наших
глазах, зручит в наших сердцах.
Врач, как хранитель здоровья,
должен нести в жизнь только
позитивную энергетику, светлые чистые помыслы и чувства.
«Нет большой разницы между
мудростью и медициной», - эти
слова Гиппократа, сказанные в
глубокой древности, остаются
актуальными во все времена.
Работа Н.С.Камаловой отмечена многочисленными почетными грамотами и благодарственными письмами. Но,
наверное, для нее нет большей
награды, чем теплые слова
благодарности и признательности пациентов.
Научно-просветительские
статьи Наргиз Сарриевны публикуются в сборниках международного конгресса, учебниках
валеологии, журнале «Ординатор», она является ведущей
медицинской рубрики в газете
«Ахыска»
«Ахыска»
«Ахыска»
пастания
пастания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
постания
по

медицинской рубрики в газете

С 1999 года и по настоящее время она является председа-телем женсовета в областном

«Ахыска кызлары».
В суверенном демократическом Казахстане появился ческом казахстане появился первый тип женщин, изменился не только внешний образ, но и мышление, мировоззрение. Они умны, креативны, незави симы, обеспечены, социально востребованы никогла, и в любой работе до стигают высокого уровня про-фессионализма. «О степени развития государства можно судить по его отношению к жен щине», - говорит Лидер нации Н.А.Назарбаев. В Жамбылской области есть немало заме чательных женшин-турчанок которые успешно работают в разных сферах: здравоохране нии, образовании, экономике сельском хозяйстве, наравне мужчинами ведут бизнес, руко ны» равняются и другие. Вот уже более двадцати лет

Наргиз Камалова идет по жизни рука об руку с мужем Исмаилом Халиловым, единомышленни-ком, советчиком, опорой и за-щитой. Он один из успешных

па блеск и очарог

Πνιιза ΚИΠЧΔΚБΔΕΒΔ

ГАЗЕТА «АХЫСКА» ПРИГЛАШАЕТ ЭРУДИРОВАННЫХ И ТАЛАНТЛИВЫХ ДЕТЕЙ И ШКОЛЬНИКОВ ПРИНЯТЬ УЧАСТИЕ В ИНТЕРВЬЮ ДЛЯ РУБРИКИ «УСТАМИ ДЕТЕЙ».



www.ahiska-gazeta.com

Если вы хотите, чтобы ваш ребенок принял участие в тервью газете «Ахыска», вам необходимо подать заявку на участие.

Заявки принимаются и рассматриваются руководством газеты. При положительном ответе, сотрудники газеты свяжутся с контактным лицом, указанным в заявке, и про-информируют о формах и сроках (подачи необходимого материала), либо пригласят для включения вашего ребенка в рубрику «Устами детей»

Оправить заявку на участие вы можете на e-mail: Ahiska.2020@bk.ru; Zharasym14@mail.ru. Тел.: +77022322299

письмо должно содержать:

- Бозраст Фото ребенка' Телефон* E-mail адрес*

Ертегінің жаңғыруы

латын болса, әдебиет сөз аркылы киялынды тербетіп. рен ойға жетепейді. Жаппы шеберлердің қолынан шыққан кез-келген туындымен сол

AMBASSADOR HOTEL

ALMATY

121 Zheltoksan Street. Almaty, Republic of Kazakhstan, 050091

ул.Желтоксан, 121, Алматы,

Республика Казахстан, 050091

Рhone/Тел.: +7-(727) 250-89-89, 50-89-45... 49

Fax/Факс: +7-(727) 272-64-41

www.ambassadorhotel.kz

e-mail: ambassadorhotel@msn.com

беруге болады. Ал мұндай ғажайып дүниелердің сыртқа шығуына әуеннің әсері басым болары сөзсіз, Журек қылын тербетіп. ой-киялға канат **бітіріп, сезім пернесін д**өг басатын да осы — әуен. Музыка адамды шабыттандыр: тула бойды шымырлатып, көңілге нұр құяды.

Лидия Васильевна Ковален-ко — аталған өнер түрлерінің ба-сым бөлігін бойына сіңірген. Ол сәулетші, суретші әрі ақын. Қазақстан Республикасы Орталық музейінде ҚР Еңбегі сіңген өнер қайраткері, суретші Лидия Коваленконың 70-жылдық мерейтойына арналған «Ертегінің жаңғыруы» шығармашылық көрмесінін ашылу рәсімі өтуде. Суретшінін кып капамынан туынлаған небір қыл қаламынан туындаған неогр ғажайып туындыларды тамашалай-мын деген көрермен Орталық музей-де ұсынылып отырған таңғажайып көрмені аралап, әуен жетелеген дуниелерден нәр алары сөзсіз.

политехникалык институтынын сәулет факультетінін түлегі он жылдан бері әр түрлі кіші сәулеттік формаларды жобалаумен, монументтік кескіндемелер, көрмелер, декоративтік панно жасаумен айналысып келеді. Акварельдік

орын алады. Лидия орын алады. Лидия — акварель техникасындағы "жылы қырау" атты жаңа бағыттың авторы. Өнер сүйгіш қауымның наұсынылып отырған ретроспективті сипатта ұйымдастырылып отыр. Автор жеке өзіне тән техникада орындалған

ческіндемелерінің жинағын мерейтойлық шығармашылық есеп ретінде өткізбекші, яғни көрмеде акварель, кескіндеме және графи ка аркылы турлі такырыптарды ка арқылы түрлі тақырыптарды қамтитын (жануарлар, кептерлер, гүлдер, ағаштар, адамдар, түрлі заттар және оюлар т.б.) туындылар керсетілуде. Оның жұмыстарының көбінде "жылы қырау" авторлық техникасы мен ертегілік бейнелері орын Пилия Васипьевна — когам

лидия дасильевна — қоғам қайраткері, өзінің жүрекке жақын суреттерімен қазақстандықтар үшін танымал суретші. Ол "Я в мирах" (1995 ж.), "Леди Осень" (2003 ж.) атты екі өлең жинағын шығарған Отанға арналған «Леди Осень» атты отанга арналіған «леди осень» атты елең жинағынан алынған елеңдер «Самопознание» бағдарламасының 8 сынып хрестоматиясына енгізілген. Л.Коваленконың өлеңдері қазақ украин және ағылшын тілдеріне ау дарылып, акварельдері 7 альбом-күнтізбе болып жарық көрді. Автордың жоспарында «Маленькие кавказские приключения» кітапшасы (Аджариядағы демалыс пен жұмыс туралы әзілдік жазбалар), «Мой кигайский альбом», «Стель поет» «Қойлығым — құтты мекенім!», «Есть



мужчины!», «Азбука архитектора» сынды карикатуралар, пародиялар, эпиграммалар жинағын жариялау және акварельдік суреттерін байыпты альбомға біріктіріп, басып шығару

Лидия Коваленко өнер мен әдебиеттің дамуына қосқан үлесі үшін Мәскеу Мемлекеттік шығармашылықтану академиясының шығармашылықтану академиясының ақ тілектерін аитты. Келушілер ли-құрметті докторы (2004 ж.) және дия Коваленконың 100-ге жуысы, "Қазақстан Республикасының еңбек сіңіргенмәдениет қайраткері" (2006ж.) атақтарының иегері болды. Ол "Бөбек" қорының, "SOS Киндердорф" музейі танымал шебердің аква-және Қазақстан Республикасының рель, кескіндеме және графика

үшін" деген құрмет грамоталарыме марапатталған. Оның өлеңдері ро манстар мен әндердің топтамасына негіз болды, ал суреттері әлемдег кептеген елдердің мемлекеттік және жеке коллекцияларынан орын алған. Керменің салтанатты ашылуына Қазақстанның танымал мәдениет және өнер кайраткерлері катысып ак тілектерін айтты. Келушілер Ли

Халықтар Ассамблеясының жұмыстарымен танысуға шақырады. "Қазақстан елдерінің мәдени және көрме 2016 жылдың 4 ақпанына рухани жаңаруына қосқан үлесі дейін жалғасады.

Астаналық оқушылар халықаралық олимпиададан жүлдемен оралды

Елімізде осымен он екінші рет Жәутіков атындағы халықаралық олимпиада өткізіліп келеді. «Білім — инемен кудык казғандай» демекші, биылғы білімділер сайысына мемлекеттен 63 команда қатысып, бақ сынады.

ина, Беларусь, Эзербайжан, Грузия, медин математика және информати-Армения, Қырғызстан, Тәжікстан, түркиенстан, Болгария, Румыния, жадан 2-орын алып, күміс медальды Түркменстан, Болгария, Румыния, жадан 2-орын алып, күміс медальды Сербия және Монголия елдерінен окушысы — Санжар Елеуов матегөрт жүзден астам оқушы қатысқан. Елорда әкімдігінің ресми сайтында жарияланған мәліметке карағанда. жарияланған мәліметке қарағанда, олимпиада қорытындысы бойын-ша таяу және қиыр шетелдің үздік мамандандырылған мектептерінің жеті командасы анықталған. Командалық есеп бойынша Мәскеу каласынан келген команда топ жа-Гран-приді қанжығаларына ады. Олимпиада барысыноаиліады. Олиміниада барысында бас-аяғы 191 медаль сарапқа салынған. Оның 48-ін Қазақстанның әр өңірінен қатысқан білімді жастар жеңіп алды. Оның алтауы астаналық окушылар. Атап айтар болса, дарыноқушылар. Атап аитар оолса, дарын-ды балаларға арналған қазақ-түрік лицейінің 10-сынып оқушысы Сан-жар Бидайбек информатика пөнінел 1-орын алып, алтын медалыға ие болды. Сондай-ақ, аталған лицейдің окушылары

Жарыска Казакстан, Ресей, Укра- Амангелдин мен Шайхитдин Низа кадан 2-орын алып, күміс медальды місе тұтты. Сол мектептің тағы бір оқушысы — Санжар Елеуов мате-матикадан қола медаль иеленді. Ал дарынды балаларға арналған «Зердарынды оалаларға арланған кәсіре де» мектебінің 9-сынып оқушысы Бақдәурен Нарбаев және Мей-рам Серікболсынға үшінші орын бұйырды. Ол жеткіншектер матема-тикадан өз білімдерін сарапқа салды. Осылайша, астаналык окушылар эр мемлекеттен келген өте алғық жастарлын арасынан топ жарып өз білімдерін көрсете білді. Бул - елорда ды оқушылар әр деңгейде өткізіліг жүрген халықаралық олимпиада ларда жулделі орындарға ие болып ел намысын абыроймен корғап кел ген еді. Алдағы уақытта да білімді ұландарымыздың тек бикітерден керініп, білім шыңына жетулеріне тілектестік білдіреміз. Айна ТӨЛЕУТАЕВА

Многие из нас испытали на

себе, как трудно найти в жиз-ни равновесие между стрем-

лениями сделать счастливы-ми и других, и себя. Каждый

день мы сталкиваемся с раз-

личными ситуациями нрав-

ственного выбора. Иногда

решения постепенно форми-

решения постепенно формируют наш характер, определяют дальнейшую жизнь. Именно поэтому так важно задуматься над вопросом,

который является одним из

самых основных в жизни лю-

бого человека. Выбор нрав-

14

Қазақ тілі S ----



KEŞKE



Keşke pişmanlık belirtir. Dile kolay ama zor, beş harftan oluşan kısacık kelime. Havatımızı o kadar etkiliyo ki, hic farkına varmadan ki, niç farkına varmadan onu yaşıyoruz. Hayat böyle gelmiş böyle devam ediyor. Hiç görmediğiniz, tanımadığınız, istemediğiniz kişiye aşık olursunuz ve iyi de tam tersi keske bunları yaşamasayaım aersiniz. Yaşadıkça ne yazık ki her insan keşkelerle karşılaşıyor. Çocukken pişmanlıkları bilmez, görmez oluruz. Bir gün büyür kendi başına adım atarsınız, iste hu zaman keskeler misafi kalbinize that kurduğunu hatırlayamazsınız bile.

Bu durumda bile kendinize keşke keşkeleri hiç yaşan

niesies seçeisiniz. Üm ki yağmurdan önce gelen siyah bulutlu günler, yanı sıra yağmur sonrası gelen güneşli işık günler yaşarsınız. Derler ki ay ve güneş, gökyüzü ve yer, gündüz ve karanlık, iyi ve kötu, ağlamak ve gülmek kardeşlerdir birini diyeri tamamlar liv öğrünce sanlı her sev amamlar. İyi görünce sanki her şey böyle kalacak sanıyoruz. Ne yazık ki böyle kalmıyor, iyi var yerde kötü de var. Kötüyü görmeden iyin değerini bilmiyoruz. Bu durumda keşkeler artar hayatınızda.

Çünkü hayat mücizelere dolu olmázsa olmázlar olur. Ve bir n oturup sorarsınız kendinize ounları ben mi yaşadım?

Burda size şunu demek isterim, güzel burası dünya arkadaş, her şey

ırası dünya arkadaş, her şey umlu. Eğer ilerde bir gün keşke Bazen öyle anı yaşarsınız ki demek istemiyorsan, 3 şeyi doğru endinize kırılmak mı, estağfurulla seç, Eşini , işini, arkadaşını. kendinize kırılmak mı, estağfurulla

param parçayım dersiniz. Keşkelerle kendinize duvar

örmeyin. Yeter ki aklınızda varı en içten isteyin ve gerçekleşmesine dua dilek tutarak emek verin. Bu arada size Hz. Mevlana ağzıyla böyle demek isterdim

Ne zaman gökyüzüne bir nefes, bir dua gönderdin de, ardınca ona

nzer bir iyilik gelmedi.
Dünyada en üzücü manzara bir adın anne babasını ve ya onların evladını ağlarken görmesidir. Bu günleri yaşadım ben. Bu

ı okunması kolay gözüken yazılması okunması kolay gözüken kısacık kelime hayatımda öyle bir iz birakarak yaraladı ki beni. Her an aklıma takılınca eski yaramı tazeliyor. Her yaptıgınız pişmanlık buna neden ola bilir işte bu yüzden geç kalmadan izini silmeye çalışın. Çünkü hayat çok kısadır. Mevlana demiş ki: Hayat bir nefestir, aldığın

Hayat bir kafestir kaldığın

Hayat bir hevestir daldığın

Sevdikleriniz insanlara gitme, Sevdikleriniz insanlara gitme, kal ne olursun demeye geç kalmayın. Ben geç kaldım bile. Yıl 2013, 19 Kasım günlerden Cuma gecesi. Serin ve soğuk güz ayı idi. Uzaklardan acımasız esen soğuk rüzgar gibi gelen haber. Eşi, hayat arkadaşı, omürlük yarını kaybeden annem, hayatının anlamını, direğini, dalını, güvencini kavbeden kardeslerim ben. Bir an dünyamız karardı. ve ben. Bir an dunyamiz karardi.
Daha yeni açılan kanatlarımız
kırıldı. Nefesimiz kesildi. Hayatta
var ama, yok gibiydik. Tam bu
saatte aklıma son söylediklerin
geldi, o son gidişin giderken

son günlerini yaşıyor olduğunu bilseydim keşke. Bunu bana söylediğini, duyanlar da keşke gitme deseydin в первую очередь от обла-

Таирова, всех его родных и близких по случаю кончины брата Мизама Таирова. После продолжитель-

таирова. Тосле продолжитель-ной болезни, не дожив до своего-семидесятилетия, ушел из жизни наш уважаемый человек, всю свою

кизнь проработавший в сфере тор-

Аллаь раьмат еласин!

Светлая ему память! О тебе, наш друг Мизам, будут хранить память дети, внуки, родные, близкие, а также многочисленные дру-зья.

ufandığını hissettiriyor bana. andığını hissettiriyor bana. дания материальными бла-Değerli okuyucularım hayat гами, от высокого уровня çok kisa. Kim, ne zaman, nerede hayatının son durağına ulaşacağını bilemez. Lüften, sevdiklerinize karşı saygılı olun ve keşkelerini той; хорошими отношениями hayatınızda az olmasını çabalayın. Keske anne babalar olümsüz В семье и т. д.)?

Обладают ли все Yazımı Hz. Mevlana'nın şu zel sözleriyle tamamlamak люди равными правами или тюди равными правами или степень вашего уважения к разным группам людей может определяться их цветом кожи, национальностью, ре-

лигией или полом? Что играет решаю что играет решаю-щую роль при выборе буду-щей профессии — обучение в престикном вузе, высокие Sofive AZİZOVA заработки, частые командировки за границу или воз-Турецкий этнокультурный центр Толебийского района ЮКО выражает свои соболезнования в адрес председателя ТЭКЦ Мухтазима можность наиболее полно

можность налиолее полно раскрыть свои способности? Такие рассуждения тре-буют принятия нравственных решений, определяемых той системой нравственных ценностей и принципов, которую мы избираем в своей жизни мы изоираем в своеи жизни. Именно поэтому выбор нрав-ственных законов, по кото-рым мы собираемся жить, так важен в жизни каждого человека. От этого зависит формирование нашего характера и нашей личности.

Наверное, все мы хотим быть хорошими людьми. Мы хотим руководствоваться

Духовно-нравственному воспитанию молодежи посвящается...

Каким быть?

Обращаясь к подрастающему поколению. хочу тающему поколению, хочу спросить: кто из нас не хотел бы жить в обществе, где благо каждого челове-ка оборачивается благом бы нам совершать правильный выбор, чтобы сама наша жизнь была нравственной. для всех и все живут в Нравится ли вам, когда кто-то указывает на ваши недостатмире и согласии друг с другом? Конечно, все, не так ли? Но мы знаем, что на самом деле так не ки? Скорее всего, нет, но зато каждому человеку приятно услышать о своих хороших качествах. Что нам больше по душе — выигрывать или бывает... или все-таки бывает? проигрывать в споре?

Нам не хочется, чтобы нас считали плохими: мы не любим ошибаться, и причина этого в том, что всем людям присуще внутреннее стремление быть правыми. Мы интуитивно чувствуем, что должны быть честными в отношениях бывает очень легко принять решение, но порой мы оказываемся просто в тупике. А с собой, с другими людьми, с миром природы. Вы знаете, что у каждого человека есть ведь именно эти ежедневно совесть — внутренний голос, принимаемые нами мелкие помогающий принимать реведь именно эти ежедневно шения в сложных жизненных шения в сложных жизненных ситуациях. И то, что нашептывает нам совесть, чаще всего напоминает голос учителя или родителей, только внутри нашей собственной души. Что означает «быть хоро-

шим человеком»? Если спроственных принципов, по которым мы собираемся жить, очень важен для каждого из нас. Сейчас вы находитесь прос. При условии, что все мы geldi, o son gidişin giderken kalbime kurşun gibi takılan "Yamınıza gelince hiç geri gitmek istemiyorum", dediğin.
O an sana dur, gitme, kal, canın istemiyorsa kal, demediğim hayatının büyük keşkesini yaşattı bana BABA. жизни, и по мере взросления

ностями которые помогли рочеству и юности «взросле Во всяком случае, могут стать такими, если мы приложим к этому усилия. Вот неско

HECKOUPKO UDNWEDOB того, что многие подростки считают хорошим, чего они хотели бы достичь в своей

Я хотел(а) бы:

нравиться другим, вызывать восхищение окружаю-

альное благополучие; не испытывать трудностей и страданий:

иметь влияние на иметь влияние на окружающих;
 не становиться объектом критики и обвинений;

чтобы другие делали, то, что мне нравится.

И вообще-то, что мне нра-

Согласны ли вы с такой точкой зрения? Как вы думаете, если вы будете руководвы предположить, с какими проблемами предстоит стол кнуться человеку, подобным образом определяющему для

Бадалова Д.Н. председатель коми та образования ТЭКЦ РК



Настройся на лучшее

Здорово, когда человек способен видеть в жизни хорошее! Очень многие подвержены такому мышлению, которое заставляет их видеть только минусы. Не могу назвать его негативным, потому что, если быть реалистом — то и вправду. вокруг существуют некото рые не совсем приятные причины, буквально врезающиеся в глаза и пытаюшиеся заставить нас быть маленькое, но очень важное «но», которое не должно ускользать от нашего с



Да, существует много причин, указывающих на минусы, но нало уметь зывающих на минусы, но надо уметь, а если пока не умеете, то учиться за-мечать и искренне радоваться огром-ному количеству плюсов! Проведите мини-исследование вашего дня. Обратите внимание на то, как много хорошего и интересного несет в себе рошего и интересного несет в сеое ваш день. Почему я гишу об этом? Потому что сама часто забываюсь, часто обращаю внимание на мелкие, никому не нужные обстоятельства, которые меня злят. А все потому, что я зацикливаю на этом внимание. Но после нелопгого самоколания я прихожу к простому выводу: не обра-

шать на это внимание. Все разумные поди пришли к этому выводу давно, если вы об этом знали, то я напомню. А если же нет — то все, секрет раскрыт! Я подумала над тем, как много теряю нервов и времени на то, что абсолютно неважно. И что я при этом получаю — ничего, кроме дурного настроения и непонятной обиды, которая никого не волнует. Этот факт меня сильно возмутил и озадачил, после чего я решила, что начну борьбу за право быть на стороне света! И. слава Аллаху, у меня роне света: и, слава Аллаху, у меня это стало чаще получаться. Уверена, что эта проблема коснулась не только меня, а посему хочу поделиться своим опытом и методами, которые я применяю, дабы избавить себя от этой бессмысленной ситуации.

самое первое, что я делаю для борьбы с дурными мыслями — это вспоминаю то, что жизнь настолько прекрасная штука, что ее глупо растрачивать на отрицательные эмоции. Если скажу, что после этого все сни-мает как рукой — совру, чего делать не хочется. Но то что я уже что-то не хочется. Но то, что я уже что-то сделала, чтобы настроить себя на правильную волну, меня уже радует и мотивирует на новую мысль, которая еще смелее предыдущей. Я говорю себе, что Аллах любит нас всех, Он сеое, что Аллах люоит нас всех, Он сотворил этот мир, обеспечил нас всем, чтобы мы были счастливы, а я так нехорошо себя веду. И что с того, что что-то пошло не так, ведь это же случилось, чтобы я научилась чемуто новому, тому, что сделает меня сильнее и мудрее. При обдумывании сильнее и мудрее. При оодумывании всего этого я уже считаю себя победительницей! А чтобы результат был еще лучше, нужно чем-то себя занять, главное, чтоб вам это нравилось. Меня услокаивает чтение, молитва, музыка или же я пишу всякие глупые шутки своим близким, и они не остаются в долгу. Иногда лучше поделиться тем, что держит вас в напряжении. Делиться лучше с теми, кто привык к вашим «заходам». Е моем окружении таких людей предо статочно, чему я очень рада. Будьте из числа сильных людей, которые находят в себе смелость перевести взгляд от плохого к хорошему. И тогда жизнь заиграет новыми красками! Назлы ИСКАНДЕРОВА



Таблица 8

Собственно-настоящее время (Простая форма)							
Жекеше (Единст	венное число)						
Соңғы дыбыс (Конечный звук)	Дауыссыз (Согласные)	Жіктік жалғауы					
Жақ (лицо)		(Личные окончания)	Буын (Слог)				
І.Мен	отыр, тұр, жатыр	-мын	Жуан (Твердый)				
	жүр	-мін	Жіңішке (Мягкий)				
ІІ.Сен	отыр, тұр, жатыр	-сың	Жуан (Твердый)				
	жүр	-сің	Жіңішке (Мягкий)				
II.Сіз	отыр, тұр, жатыр	-сыз	Жуан (Твердый)				
	жүр	-сіз	Жіңішке (Мягкий)				
III.Ол	отыр, тұр, жатыр	-	Жуан (Твердый)				
	жүр	-	Жіңішке (Мягкий)				

Табпица 10

Соңғы дыбыс (Конечный зву	к) Дауыссыз (Согласные)	Жіктік жалғауы	
Жақ (лицо)		(Личные окончания)	Буын (Слог)
І.Біз	отыр, тұр, жатыр	-мыз	Жуан (Твердый)
	жүр	-міз	Жіңішке (Мягкий)
II.Сендер	отыр, тұр, жатыр	-сыңдар	Жуан (Твердый)
	жүр	-сіндер	Жіңішке (Мягкий)
II.Сіздер	отыр, тұр, жатыр	-сыздар	Жуан (Твердый)
	жүр	-сіздер	Жіңішке (Мягкий)
Ш.Олар	отыр, тұр, жатыр	-	Жуан (Твердый)
	жүр	-	Жіңішке (Мягкий)
Жекеше (Единс	Табли Нақтылы е (Прошедшее катег ственное число)	ткен шақ)
Соңғы дыбыс	Катан Дауысты, ұяң	, үнді Жіктік жалғау	ы

Таблица 11 Нақтылы өткен шақ лшее категорическа

Соңғы дыбыс (Конечный звук)	іный Қатаң Дауысты, ұяң, үнді Жікті (Гласные, звонкие, (Личн		Жіктік жалғауы (Личные окончания)	
Жақ (лицо)		сонорные)	Окончания)	Буын (Слог)
І.Мен	Айт-ты	жаз-ды	-м	Жуан (Твердый)
	Кет-ті	кел-ді	-M	Жіңішке (Мягкий)
ІІ.Сен	Айт-ты	жаз-ды	-н,	Жуан (Твердый)
	Кет-ті	кел-ді	-14	Жіңішке (Мягкий)
II.Cis	Айт-ты	жаз-ды	-ңыз	Жуан (Твердый)
	Кет-ті	кел-ді	-ңіз	Жіңішке (Мягкий)
III.Ол	Айт-ты	жаз-ды	-	Жуан (Твердый)
	Кет-ті	кел-ді		Жіңішке (Мягкий)

(Жалғасы келесі сонда)

Kazakistan Ahıska Türkleri Milli Merkezi'nin Uluslararası gazetesi

www.ahiska-gazeta.com

Kazakistan Ahıska Türkleri Milli Merkezi'nin Uluslararası gazet

Tel.: 007 (727) 258 11 11

info@ahiska-gazeta.com

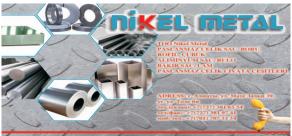
www.ahiska-gazeta.com

Светлая ему память!

info@ahiska-gazeta.com

15





Газета Турецкого этнокультурного центра РК Собственник - товарищество с ограниченной ответственностью «Газета «АНІЗКА - АЖЫСКА» (г.Атматы) Газета поставляена на учет информации Республики информации Республики информации Республики Казахстан за №9528-Г от 9 октября 2008 года. Выходит еженедельно. Учредитель: Зиятдин Касанов, президент правления Турецкого этнокультурного центра Республики Казахстан Казахстан Казахстан казахстан станов правления Турецкого этнокультурного центра Республики Казахстан

Адрес редакции: 050002, г.Алматы, ул. Джангильдина,

31. Тел.: +7 (727) 3572415, тел./факс: +7 (727) 3572410 Е-mail: info@ahiska-gazeta.com Электронная версия газеты: www.ahiska-gazeta.com Газета отпечатана в типографии ТОО РПИК «Дәуір» г.Алматы, ул. Калдаякова, 17. тел.: 273-12-54, 242-45-20.

3AKA3 № 2700

Kazakistan Cumhuriyeti`ndeki Ahıskalı Türklerin Gazetesi Ahıskalı Türklerin Gazetesi Çıkarın şirket: TOO «Tasera «AXЫCKA - AHISKA», Almatı. Yayın Ruhsatını veren makam: Kazakistan Kültür ve iletişim Bakanlığı. Ruhsat tarihi ve sayısı: 9528-Г 09.10.2008 Gazetenin kurucusu: Ziyaeddin İsmihan oğlu Kasşanov - AHISKA TÜRKLERİ MİLLİ MERKEZİ BAŞKANI

ОБЩИЙ ТИРАЖ В МЕСЯЦ 10 000 ЭКЗ.

YÖNETİM KURULU:



16 22 января 2016 № 3 —

16

15







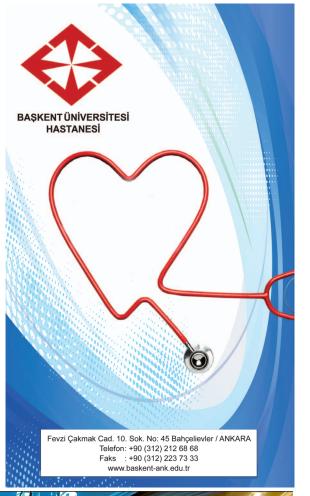
Обычная цена: 40.000 тенге Специальная цена: 19.900 тен

Обычная цена: 80.000 тенге Специальная цена: 39.900 тенге





«Орхун Медикал» Казахстан г.Алматы, ул.Казыбек би, д12В Тел.: +7(727) 291 29 99 Факс: +7(727) 293 86 86 Моб.: +7 (775) 725 91 99 E-mail: info@orhunmedical.kz www.orhunmedical.kz





іміеждународная газета Турецкого этнокультурного центра РК Kazakistan Ahıska Türkleri Milli Merkezi'nin Uluslararası gazetesi Қазақстан Республикасы Түрік этномәдени орталығының халықаралык бас